우리말 어휘의 시간을 읽다

어한하다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

추위에 언 몸을 녹이다. 또는 추위를 막다.

문헌의 첫 기록
18세기

수록 용례
11개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 24자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '어한하다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 추위에 언 몸을 녹이다. 또는 추위를 막다.

어한하다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

어한하다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
어한ᄒᆞ다 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	—	●→	●→	●→
어한하다 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
어한ᄒᆞ- 문헌 수록 표기시기 미상 기록도 있음	—	—	—	●→	●→	●→
禦寒하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
어한하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
禦寒ㅎ- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 어한ᄒᆞ다
  18세기19세기20세기미상
- 어한하다
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 3종

어한ᄒᆞ-, 禦寒하-, 어한하-

어한하다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘어한하다’는 18세기부터 한글로 표기된 ‘어한ᄒᆞ다’로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 ‘禦寒하다’도 나타난다. ‘어한ᄒᆞ-’는 추위에 언 몸을 녹임.

말의 구성과 어원

추위를 막음을 뜻하는 ‘禦寒’을 한글로 표기한 ‘어한’과 현대어 ‘하다’로 이어지는 ‘-ᄒᆞ-’가 결합한 것이다.

표기 방식과 특징

20세기에 ‘ᄒᆞ’가 ‘하’로 표기된 ‘어한하다’가 나타나면서 현재까지 이어진다.

문헌 속의 어한하다

전체 용례 11개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

18세기 어한ᄒᆞ- 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
어한ᄒᆞ-

출처 1775 역어유해 보:32ㄱ

용례 01

문헌 용례

[盪寒] 어한ᄒᆞ다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

19세기 어한ᄒᆞ- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
어한ᄒᆞ-

출처 18세기-19세기 은진송씨송병필가언간 28

용례 02

문헌 용례

길의 올 ᄊᆡ의 죵죵 어한ᄒᆞᄌᆞ ᄒᆞ여 치위의 상치 아니케 ᄒᆞ여라.

현대어 풀이

길에 올 때에 종종 어한하자 하여 추위에 상하지 않게 하여라.

출처 1880 한불자전 18

용례 03

문헌 용례

어한ᄒᆞ다[禦寒].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1898 제국신문 10월 10일 4면

용례 04

문헌 용례

회원 리진ᄐᆡ 씨가 은 십이 원을 회즁에 연죠ᄒᆞ야 경야ᄒᆞᄂᆞᆫ 졔원들의 어한ᄒᆞᆫ 부비를 보ᄐᆡ게 ᄒᆞ엿다고 회원들이 리 씨의 감ᄉᆞᄒᆞᆫ ᄯᅳᆺ슬 무슈히 치하ᄒᆞᆫ다더라.

현대어 풀이

회원 이진태 씨가 은 십이 원을 회중에 연조하여 밤을 새우는 제원들의 어한한 부비를 보태게 하였다고 회원들이 이 씨의 감사한 뜻을 무수히 치하한다더라.

출처 1899 제국신문 4월 8일 1면

용례 05

문헌 용례

빅셩의 의복은 여름에 몸을 가리지 못ᄒᆞ고 겨울에 어한ᄒᆞᆯ 수 업ᄂᆞᆫ지라.

현대어 풀이

백성의 의복은 여름에 몸을 가리지 못하고 겨울에 어한할 수 없다.

20세기 어한ᄒᆞ-, 禦寒하-, 어한하- 외 1종 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

어한ᄒᆞ-, 禦寒하-, 어한하-, 禦寒ㅎ-

출처 1910 보감 4:191

용례 06

문헌 용례

그날 새벽에 일긔가 ᄎᆞᆫ 고로 어한ᄒᆞᆯ 수밧게 업서 여러 사ᄅᆞᆷ이 모힌 젹은 쥬막에 드러갓더니.

현대어 풀이

그날 새벽에 일기가 찬 고로 어한할 수밖에 없어 여러 사람이 모인 작은 주막에 들어갔더니.

출처 1924 조선일보 12월 25일 석간 3면

용례 07

문헌 용례

禦寒할 곳이 업서 留置場에 拘留를 自願 누구든지 시려하는 류치장을 자원하야 드러가겟다는 사람.

현대어 풀이

어한할 곳이 없어 유치장에 구류를 자원, 누구든지 싫어하는 유치장을 자원하여 들어가겠다는 사람.

출처 1924 조선일보 12월 25일 석간 3면

용례 08

문헌 용례

별안간 직업을 어들 수도 업고 주린 창자를 채울 도리가 업슬 뿐더러 몸을 담아 어한할 곳이 업스니 류치장(留置場)에라도 좀 재워 달라고 애소를 함으로.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1926 조선일보 5월 24일 1면

용례 09

문헌 용례

岩下 乾淨한 곳에 싸혀 잇는 落葉을 모아 불을 피어 禦寒코저 하나 六七個의 성량을 다 부처도 濕氣로 因하야 다 새진다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1932 조선일보 2월 5일 6면

용례 10

문헌 용례

집을 일흔 그들은 이제 치운 한공에 어한(禦寒)하랴고 그 부근에 잇는 고삼가주의 창고(倉庫) 칠십여 평의나 되는 창고을 림시라도 좀 빌려달나고 간청하엿스나.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

미상 어한ᄒᆞ- 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

어한ᄒᆞ-

출처 미상 진주탑 5:9ㄴ

용례 11

문헌 용례

만디 빅셜의 일기 인기 뵈지 아니ᄒᆞ니 어닉 곳의 가셔 한 목음 탕슈를 어더 어한ᄒᆞ리오 ᄒᆞ며.

현대어 풀이

온 땅에 백설이 가득하여 일개 인가도 보이지 않으니 어느 곳에 가서 한 모금 탕수를 얻어 어한하랴 하며.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

어한하다 관련 낱말

어한

어한하다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 어한하다의 뜻과 역사

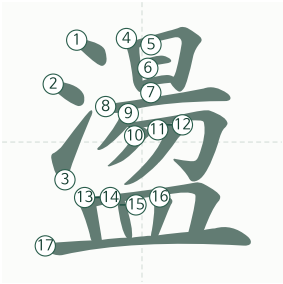
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

盪 뜻·음 씻을 탕

총 17획 · 부수 皿



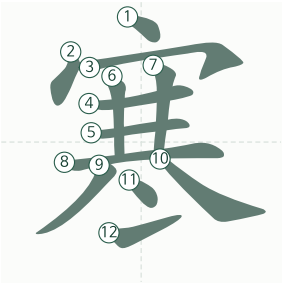


hanja.wordrow.kr/한자/盪/

寒 뜻·음 찰 한

총 12획 · 부수 宀



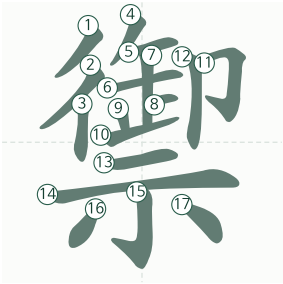


hanja.wordrow.kr/한자/寒/

禦 뜻·음 막을 어

총 16획 · 부수 示





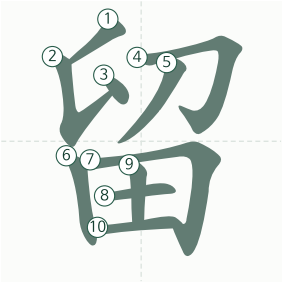
사전 16획 · 획순 그림 17획

hanja.wordrow.kr/한자/禦/

留 뜻·음 머무를 류

총 10획 · 부수 田

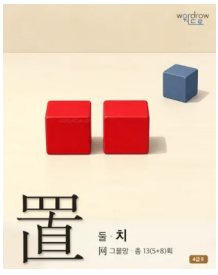


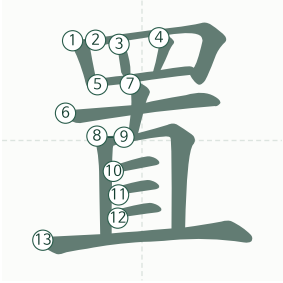


hanja.wordrow.kr/한자/留/

置 뜻·음 둘[措] 치

총 13획 · 부수 网



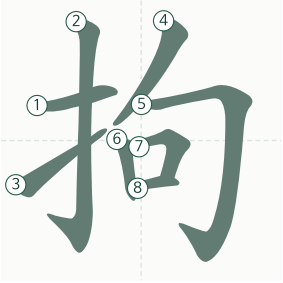


hanja.wordrow.kr/한자/置/

拘 뜻·음 잡을 구

총 8획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/拘/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

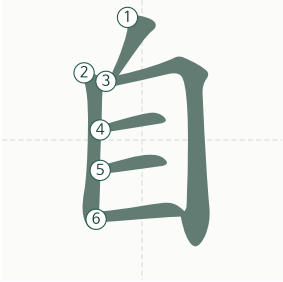
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

自

뜻·음 스스로 자

총 6획 · 부수 自





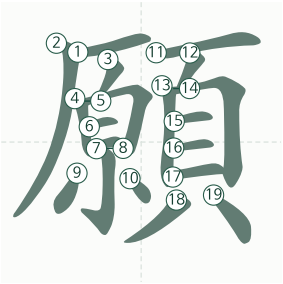
hanja.wordrow.kr/한자/自/

願

뜻·음 원할 원

총 19획 · 부수 頁





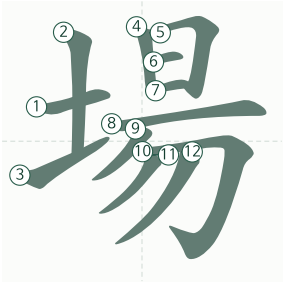
hanja.wordrow.kr/한자/願/

場

뜻·음 마당 장

총 12획 · 부수 土





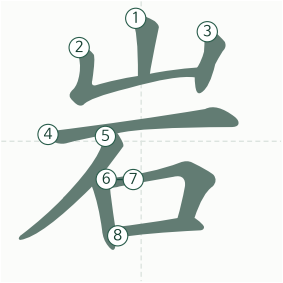
hanja.wordrow.kr/한자/場/

岩

뜻·음 바위[巖] 암

총 8획 · 부수 山





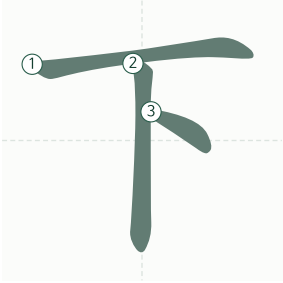
hanja.wordrow.kr/한자/岩/

下

뜻·음 아래 하

총 3획 · 부수 一





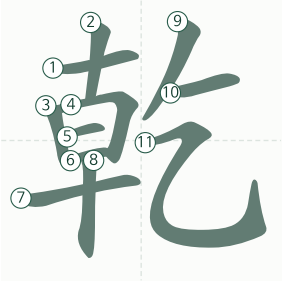
hanja.wordrow.kr/한자/下/

乾

뜻·음 하늘·마를 건

총 11획 · 부수 乙





hanja.wordrow.kr/한자/乾/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

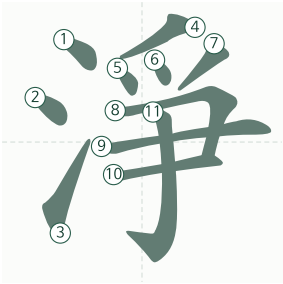
3 / 4 · 24자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

淨 뜻·음 깨끗할 정

총 11획 · 부수 水



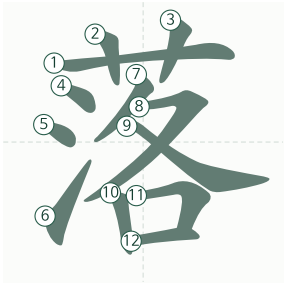


hanja.wordrow.kr/한자/淨/

落 뜻·음 떨어질 락

총 13획 · 부수 艸





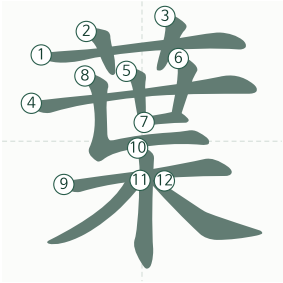
사전 13획 · 획순 그림 12획

hanja.wordrow.kr/한자/落/

葉 뜻·음 잎 엽

총 13획 · 부수 艸



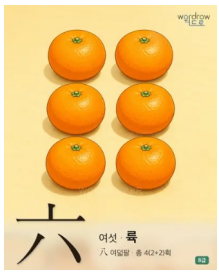


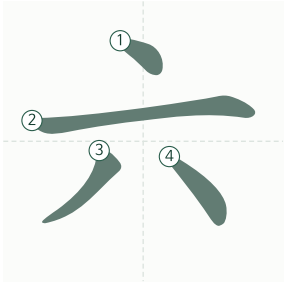
사전 13획 · 획순 그림 12획

hanja.wordrow.kr/한자/葉/

六 뜻·음 여섯 륙

총 4획 · 부수 八



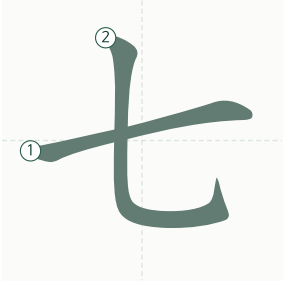


hanja.wordrow.kr/한자/六/

七 뜻·음 일곱 칠

총 2획 · 부수 一



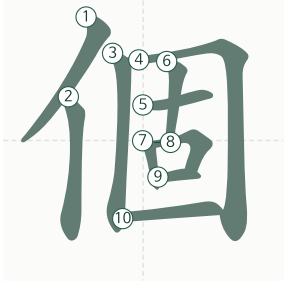


hanja.wordrow.kr/한자/七/

個 뜻·음 낱 개

총 10획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/個/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 4 · 24자

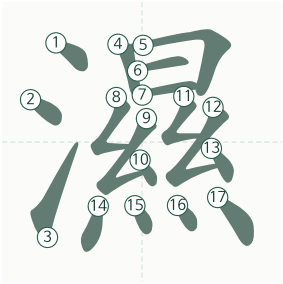
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

濕

뜻·음 젖을 습

총 17획 · 부수 水





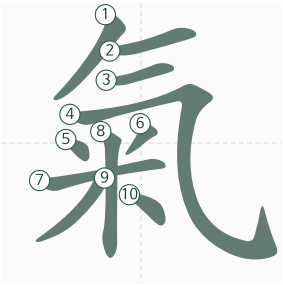
hanja.wordrow.kr/한자/濕/

氣

뜻·음 기운 기

총 10획 · 부수 气





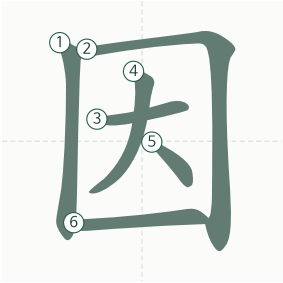
hanja.wordrow.kr/한자/氣/

因

뜻·음 인할 인

총 6획 · 부수 口





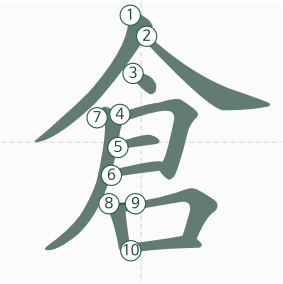
hanja.wordrow.kr/한자/因/

倉

뜻·음 곳집 창

총 10획 · 부수 人





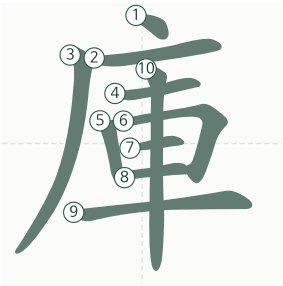
hanja.wordrow.kr/한자/倉/

庫

뜻·음 곳집 고

총 10획 · 부수 广





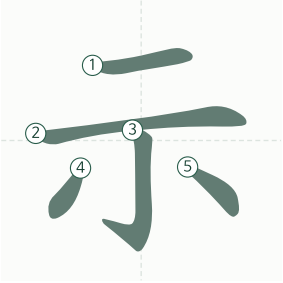
hanja.wordrow.kr/한자/庫/

示

뜻·음 보일 시

총 5획 · 부수 示





hanja.wordrow.kr/한자/示/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 塲 · 宀.